

1964-1965	5	1964-1965	6	5	11
1965-1966	3	1965-1966	12	9	21
1966-1967	9	1966-1967	13	9	22
1967-1968	30	1967-1968	16	11	27
1968-1969	58	1968-1969	18	12	30
1969-1970	98	1969-1970	20	13	33

5. Cas sous la surveillance de la Société John Howard—

Année financière	Nombre de cas
1961-1962	53
1962-1963	72
1963-1964	71
1964-1965	81
1965-1966	63
1966-1967	104
1967-1968	144
1968-1969	155
1969-1970	125

6. Libérations conditionnelles accordées—

Année financière*	Société John Howard
1961-1962	\$ 3,400
1962-1963	4,600
1963-1964	5,300
1964-1965	7,695
1965-1966	11,089
1966-1967	9,690
1967-1968	12,800
1968-1969	13,925
1969-1970	8,391

\* Calculés à la fin de l'année financière.

COLOMBIE-BRITANNIQUE—SERVICES DES LIBÉRATIONS CONDITIONNELLES

Question n° 1808—M. Orlikow:

1. Combien de préposés aux libérations conditionnelles (postes) y a-t-il eu en Colombie-Britannique de 1961-1962 à 1969-1970?

2. Combien en a-t-il coûté en moyenne pour maintenir chaque poste?

3. Quel a été le budget annuel total des deux bureaux de la Commission nationale des libérations conditionnelles en Colombie-Britannique (y compris la dotation en personnel) pour chaque année de 1961-1962 à 1969-1970?

4. De combien de cas les préposés aux libérations conditionnelles se sont-ils occupés en Colombie-Britannique pour chaque année de 1961-1962 à 1969-1970?

5. De combien de cas la Société John Howard de Colombie-Britannique s'est-elle occupée pour chaque année de 1961-1962 à 1969-1970?

6. Quelle subvention au titre des libérations conditionnelles a-t-on accordée à la Société John Howard de Colombie-Britannique pour chaque année de 1961-1962 à 1969-1970?

L'hon. G. J. McIlraith (solliciteur général):

1. Postes de préposés aux libérations conditionnelles

Année financière	Agents des libérations		Personnel de soutien	Total
	conditionnelles			
1961-1962	4	3	3	7
1962-1963	5	3	3	8
1963-1964	5	3	3	8

[L'hon. M. McIlraith.]

2. Coût annuel moyen (par poste)

Année financière	Agents de libérations conditionnelles	Personnel de soutien
1961-1962	\$7,340	\$3,350
1962-1963	7,340	3,350
1963-1964	7,580	3,470
1964-1965	7,860	3,470
1965-1966	8,632	3,601
1966-1967	9,282	4,072
1967-1968	9,962	4,457
1968-1969	10,682	4,755
1969-1970	11,204	5,006

3. Renseignements non disponibles sous la forme demandée, étant donné que jusqu'à la présente année financière les crédits budgétaires n'étaient pas calculés par secteur géographique ou centre d'activité.

4. Cas sous la surveillance directe du personnel préposé aux libérations conditionnelles—

Année financière	Nombre de cas
1961-1962	55
1962-1963	50
1963-1964	70
1964-1965	103
1965-1966	130
1966-1967	152
1967-1968	370
1968-1969	544
1969-1970	695

5. Cas sous la surveillance de la Société John Howard

Année financière	Nombre de cas
1961-1962	138
1962-1963	151
1963-1964	158
1964-1965	167
1965-1966	194
1966-1967	208
1967-1968	165
1968-1969	128
1969-1970	138

6. Libérations conditionnelles accordées—

Année financière*	Société John Howard
1961-1962	\$4,800
1962-1963	5,400
1963-1964	6,700
1964-1965	8,035
1965-1966	7,238
1966-1967	8,380
1967-1968	8,025
1968-1969	5,225
1969-1970	4,525

\* Calculés à la fin de l'année financière.